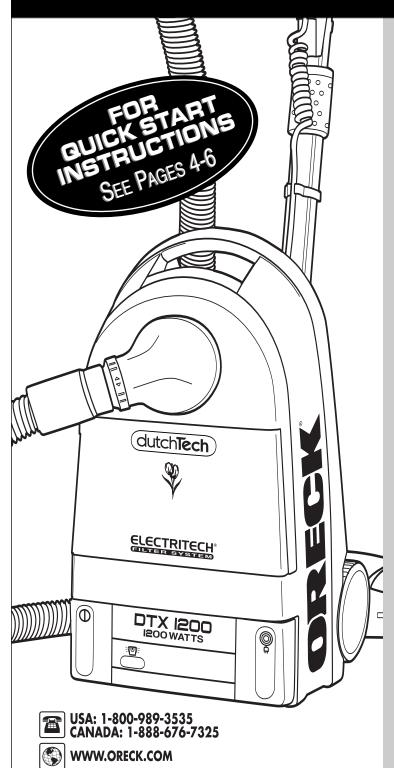
SIMPLY AMAZING®



VISIT ONE OF OUR OVER 450 STORE LOCATIONS

F R A N Ç A I S

GUIDE D'UTILISATION PAGE 9

E S P A Ñ O L

GUIA DEL USUARIO PAGE 17

USER'S GUIDE

dutchTech<sup>®</sup>
DTX 1200A
DTX 1200B

ELECTRITECH<sup>®</sup>
FILTER SYSTEM

• IMPORTANT • SAVE THIS BOOKLET!

Includes:

- Accessories
- Safety Warnings
- Warranty
- Trouble Diagnosis
- Operating Instructions

# BEFORE OPERATING CLEANER, READ ALL INSTRUCTIONS IN THIS MANUAL CAREFULLY.

#### Table of Contents

Español Guia Del Usuario page	17
Français Guide D'utilisationpage	9
Replacing Motor Filter, Replacing Exhaust Filter, Storagepage	8
Operating Instructions cont., Replacing Filter Bag page	7
DTX 1200B Getting Ready for Use cont., Operating Instructionspage	6
DTX 1200B Assembly, DTX 1200B Getting Ready for Use, page	5
DTX 1200A Assembly, DTX 1200A Getting Ready for Usepage	4
Warranty, Troubleshooting Guide $\ldots \ldots$ page	3
Maintenance and Customer Service, Accessories, Important Safety Instructions page	2

## Maintenance and Customer Service

Your ORECK vacuum cleaner is a product of precise engineering. The motor bearings are permanently lubricated and should not be oiled. If you require additional information or have problems with your ORECK appliance, you may call ORECK customer service at:

USA 1-800-989-3535 Canada 1-888-676-7325

Outside the USA and Canada, contact your local Oreck Distributor.

Please specify the model number and serial/code number which can be found on the data plate on the bottom of the vacuum.

Save your sales or purchase slip. Should your ORECK appliance require warranty service in the U.S.A., present this slip to the Authorized Service Center as your proof of purchase date or, in Canada, call customer service.

## Accessories (Sold Separately)

USA: 1-800-989-3535 Canada: 1-888-676-7325

#### ITEM PART #

Celoc® Hypo-Allergenic Dust Bags,
 Pack, 1 Motor Filter, 1 Exhaust Filter
 ET511PK

2. Advanced Hepa Filter 1100HF

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS VACUUM CLEANER

### WARNING

## To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

- Do not leave vacuum unattended when plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing.
- Do not use outdoors or on wet surfaces.
- Do not allow vacuum to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
- Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
- Always turn off this vacuum before connecting or disconnecting either hose or motorized nozzle.
- The hose contains electrical wires. Do not use if damaged, cut, or punctured. Avoid picking up sharp objects.
- Do not use with damaged cord or plug. If vacuum is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to a service center or call customer service at: US: 1-800-989-3535

CANADA: 1-888-676-7325

- Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Keep cord away from heated surfaces.
- Hold plug when rewinding onto cord reel. Do not allow plug to whip when rewinding.
- Do not run vacuum over cord.
- Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- Do not handle plug or vacuum with wet hands.
- Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair and anything that may reduce air flow.
- Keep hair, loose clothing, fingers and all parts of body away from openings and moving parts.
- Do not use to pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- Do not use without filter or bag assembly in place.
- Turn off all controls before unplugging.
- Use extra care when cleaning on stairs.
- Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline or lighter fluid, or use in areas where they may be present.
- Do not use vacuum in an enclosed space where flammable, explosive or toxic vapors are given off by oil base paint, paint thinner, some mothproofing substances, or in an area where flammable dust is present.
- Do not pick up toxic material such as chlorine bleach, drain cleaner, gasoline, etc. with this vacuum.
- Use caution when vacuuming over area rug edges and fringe.

# SAVE THESE INSTRUCTIONS Household Use Only

#### Warranty

ORECK MANUFACTURING COMPANY: (ORECK gives you the following limited warranty for this product only if it was originally purchased for use, not resale, from ORECK or an ORECK Authorized Retail Dealer.)

ORECK will repair or replace, free of charge, to the original purchaser, any part which is found to be defective in material or workmanship within three (3) years of the date of purchase; five (5) years on motor. Any commercial use of this product will void this limited warranty.

Drive belts, revolving brushes, disposable bags, and other parts subject to normal wear are not covered by this limited warranty.

This limited warranty does not apply to any part subjected to accident, abuse, commercial use, alteration, misuse, damage caused by fire or act of God, the use of voltages other than indicated on the serial number plate of this product or service of this product by other than ORECK or an ORECK Factory Authorized Service Center.

ORECK does not authorize any person or representative to assume or grant any other warranty obligation with the sale of this product.

ORECK's limited warranty is valid only if you retain proof of purchase from ORECK or an ORECK Authorized Retail Dealer for this product. If you purchase this product from any other source, your purchase is "AS IS," which means ORECK grants you no warranty, and that you, not ORECK, assume the entire risk of the quality and performance of this product, including the entire cost of any necessary servicing or repairs of any defects.

ORECK's liability for damages to you for any costs whatsoever arising out of this statement of limited warranty shall be limited to the amount paid for this product at the time of original purchase, and ORECK shall not be liable for any direct, indirect, consequential or incidental damages arising out of the use or inability to use this product.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

ALL EXPRESSED AND IMPLIED WARRANTIES FOR THIS PRODUCT, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE WARRANTY PERIOD, AND NO WARRANTIES, WHETHER EXPRESSED OR IMPLIED, WILL APPLY AFTER THIS PERIOD.

Some states do not allow limitations on the duration of implied warranties, so the above limitation may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

### Troubleshooting Guide



WARNING: Unplug cord from electrical outlet before servicing.

SAVE SERVICE CALLS...CHECK THESE FIRST:

- Is the disposable filter dust bag full?
- Are pores of filter dust bag clogged with powder or fine dust?
- Is anything clogging the hose, wands, power nozzle & accessories?

PROBLEM	Possible Source	AREAS TO CHECK
CLEANER WILL NOT RUN	Not plugged in properly.	Be sure cleaner is firmly plugged into wall outlet.
	No electricity in wall outlet.	Check electrical source–fuse or circuit breaker.
CLEANER DOES NOT PICK UP	Filter bag is full.	Replace filter bag. See "To Install Filter Bag."
	Intake & Exhaust Filters are blocked.	Replace Filters. See "Replacing Intake Filter", & "Replacing Exhaust Filter".
	Hose, Wand or Accessories are clogged.	Clear obstruction.
	Suction Control on Handle is open.	Close Suction Control.
POWER NOZZLE WILL NOT RUN	Handle Switch is Off.	Turn Handle Switch On.
(DTX 1200B)	Brush in Power Nozzle is clogged.	If red indicator light illuminates, remove clog. Press red reset button located on back of power nozzle.

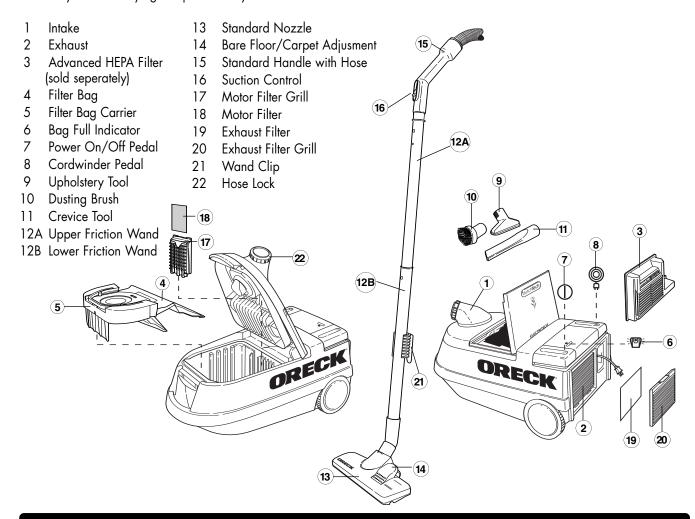
## ALL OTHER SERVICING SHOULD BE DONE BY AN ORECK AUTHORIZED SERVICE CENTER.

CALL CUSTOMER SERVICE HOT LINE US: 1-800-989-3535 CANADA: 1-888-676-7325

Whenever calling, please be sure to have your model and serial number from data plate.

## DTX 1200A Assembly

To assist you in identifying components of your vacuum.



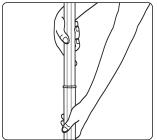
## DTX 1200A Getting Ready for Use

#### TO ASSEMBLE FRICTION WANDS AND **NOZZLE OR ACCESSORIES.**



Connect hose by firmly inserting end of hose into canister intake opening until it clicks.

To disconnect hose, turn hose lock on canister intake to unlock hose and remove.



Insert smaller end of upper friction wand into larger end of lower friction wand.

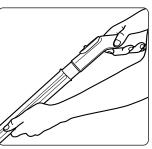


Insert smaller end of lower friction wand into standard nozzle or assessory tools.

Firmly press standard

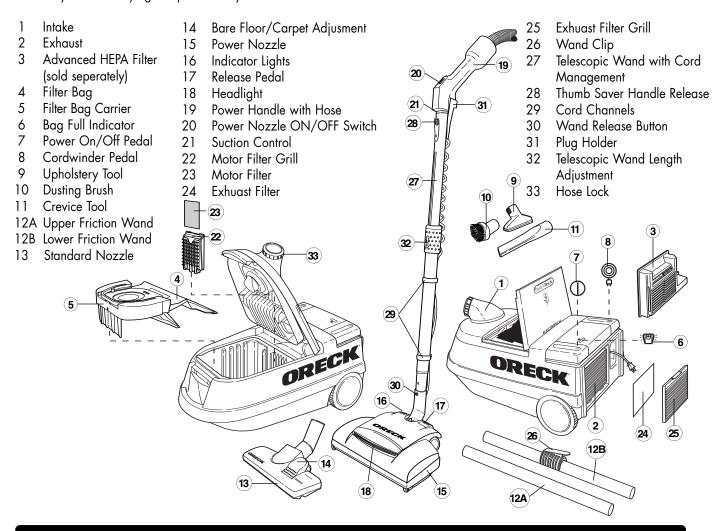
wand.

handle into upper friction



## DTX 1200B Assembly

To assist you in identifying components of your vacuum.



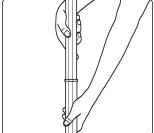
## DTX 1200B Getting Ready for Use

## TO ASSEMBLE FRICTION WANDS AND STANDARD NOZZLE OR ACCESSORIES.

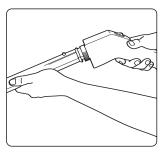


Connect hose by firmly inserting end of hose into canister intake opening until it clicks.

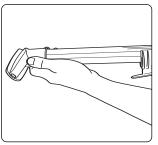
To disconnect hose, turn hose lock on canister intake to unlock hose and remove.



Insert smaller end of upper friction wand into larger end of lower friction wand.



Insert power handle into upper friction wand until button locks.



Insert smaller end of lower friction wand into standard nozzle or accessory tools.

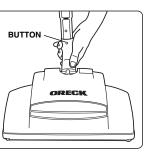
## DTX 1200B Getting Ready for Use

## TO ASSEMBLE POWER NOZZLE AND TELESCOPIC WAND WITH CORD MANAGEMENT.

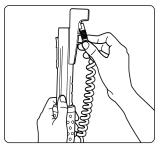


Connect hose by firmly inserting end of hose into canister intake opening until it clicks.

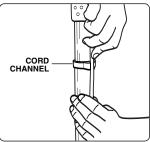
To disconnect hose, turn hose lock on canister intake to unlock hose and remove.



Insert telescopic wand into power nozzle until button locks. Once assembled, do not disassemble.

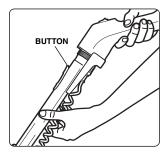


Insert power nozzle plug into plug holder on upper end of wand.



Press cord into cord channels.

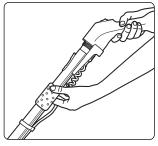
For convenience, do not disassemble for storage.



Insert power handle into telescopic wand until button locks.



To unlock the wand, step on the release button located on the power nozzle. Gently lean wand back for vacuum use.

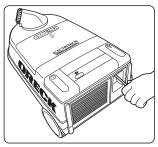


Extend telescopic wand by holding telescopic length adjustment and pulling power handle.

#### **Operating Instructions**

#### **Polarized Plug Notice**

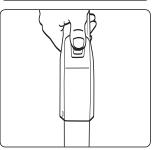
This product is equipped with a polarized alternating current line plug (a plug having one blade wider than the other). This plug will fit into the power outlet only one way. This is a safety feature. If you are unable to insert the plug fully into the outlet, try reversing the plug. If the plug should still fail to fit, contact an electrician to replace the obsolete outlet. Do not defeat the purpose of the polarized plug.



Pull plug from unit and insert into wall outlet.

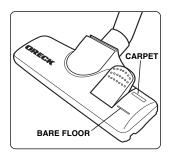


Press the On/Off pedal located at the rear of the canister to turn on.

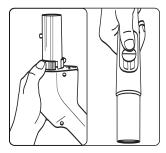


If using a power nozzle, turn the power nozzle On/Off by using the switch located on the handle.

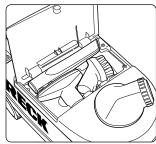
## **Operating Instructions**



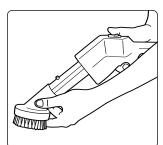
The standard nozzle is adjustable for use on carpets (without brush) or hard floors (with brush).



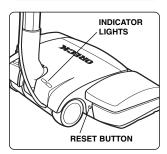
To adjust suction, use the suction control on the handle.



Upholstery tool, crevice tool and dusting brush can be found in storage compartment.



Small accessories can be used with friction wand or handle alone.



Note: Under proper operating conditions a green indicator light on the power nozzle will illuminate. If roller brush becomes stalled, a red indicator light will illuminate. Remove clog or source of stall, and press the red reset button on the back of the power nozzle to continue use.

## Replacing Filter Bag



Check bag frequently or when bag full indicator has been activated.

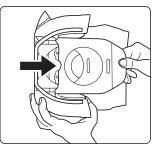
**Note:** If picking up fine debris, change bag more frequently.



Switch the unit off. Unplug unit from wall outlet. Open the cover by lifting the latch in front of the intake.



Remove dust bag by raising handle on bag carrier and lifting carrier out.



Remove the bag from carrier by pulling the cardboard tag. The Saniseal® dust seal will close automatically.



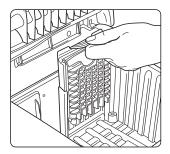
Insert a new bag into carrier by sliding cardboard into slots on carrier until bag is fully inserted. Bend rear part of dustbag downwards.



Replace the carrier into the unit.

Close the cover by pressing it down until it latches. The cover cannot be closed if a bag is not present or inserted properly.

### Replacing Motor Filter



Unplug unit from wall outlet. Remove the dustbag and carrier to access the motor filter grill.

Using the tab located at top of filter grill, lift filter grill out of unit.



Replacing Exhaust Filter



Install Advanced Hepa Filter by aligning tabs in slots and pressing top to snap closed.

Note: Replace Hepa Filter once a year or every fifth dust bag replacement.



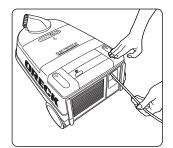
## **Storage**



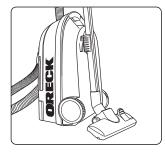
Unplug unit from wall outlet. Remove exhaust grill from back of unit by pressing down and pulling out on the tab located at the top of the grill.

Discard used exhaust filter. Place new filter in grill. Set grill tabs in slots. Press top of grill to snap closed. The exhaust filter should be changed with every fifth dustbag replacement.

Note: Exhaust filter not needed if Advanced Hepa Filter is used.



Turn unit off and unplug cord from outlet. Rewind cord by pressing cord rewind pedal. Do not allow plug to whip when rewinding.

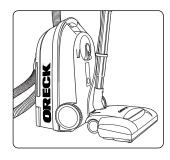


When storing with standard nozzle, stand vacuum cleaner on end. Insert friction wand clip into slot located on base of vacuum.





Remove exhaust grill.



When storing with power nozzle, the power nozzle assembly connected or disconnected will stand in an upright position.

# ORECK X



## AVANT D'UTILISER L'ASPIRATEUR, LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS DE CE MANUEL.

#### Table des matières

Entretien et service à la clientèle,
Accessoires, Consignes de sécurité importantes . page 10
Garantie, Guide de dépannage page 11
Asseemblage du DTX 1200A,
Mise en œuvre du DTX 1200A page 12
Assemblage du DTX 1200B, Mise en œuvre du DTX 1200B page 13
Mise en œuvre du DTX 1200B (suite),
Mode d'emploi page 14
Mode d'emploi (suite), Remplacement du sac de filtrepage 15
Remplacement du filtre du moteur, Remplacement des filtres de moteur et d'évacuation,
Rangement page 16

#### Entretien et service à la clientèle

Votre aspirateur ORECK est un produit utilisant des mécanismes précis. Les paliers du moteur sont lubrifiés de façon permanente et ne doivent pas être huilés. Si vous avez besoin d'informations supplémentaires ou si vous avez des problèmes avec votre appareil ORECK, vous pouvez appeler le service à la clientèle ORECK au:

**USA** 1-800-989-3535 **Canada** 1-888-676-7325

Veuillez indiquer le numéro de modèle et le numéro de série/code apparaissant sur la plaque signalétique derrière l'aspirateur.

Conservez votre reçu de vente ou de caisse. Si votre appareil ORECK a un jour besoin d'une réparation sous garantie aux États-Unis, présentez ce coupon au centre autorisé de service après-vente comme preuve d'achat datée. Au Canada, appelez le service à la clientèle.

## Accessoires Vendu Séparément

USA: 1-800-989-3535 Canada: 1-888-676-7325

#### ITEM PART #

 Sacs à poussière hypo-allergéniques Celoc®, paquet de 5

1 filtre de moteur

1 filtre d'évacuation ET511PK

2. Filtre Hepa Avancé 1100HF

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lorsque vous utilisez un appareil électroménager, vous devez toujours prendre certaines précautions de base, y compris les suivantes:

## LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CET ASPIRATEUR AVERTISSEMENT

#### Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de blessure:

- Ne jamais laisser l'appareil branché sans surveillance. L'appareil doit être débranché après chaque utilisation et avant toute réparation.
- Ne jamais utiliser à l'extérieur ou sur une surface humide.
- Ne doit pas servir de jouet. Une surveillance attentive est nécessaire lorsque l'appareil est utilisé par ou à proximité d'un enfant.
- Utilisez uniquement selon les instructions figurant dans ce manuel.
   Utiliser uniquement les accessoires recommandés par le fabricant.
- Vous devez toujours éteindre l'appareil avant de connecter ou de déconnnecter un tuyau ou l'embout motorisé.
- Le tuyau contient des fils électriques. Ne pas l'utiliser s'il est endommagé, coupé ou percé. Évitez d'aspirer des objets tranchants.
- Ne jamais utiliser si le cordon d'alimentation ou la fiche de connexion sont endommagés. Si l'appareil ne fonctionne pas normalement, s'il a été échappé, s'il a été endommagé, s'il a été laissé à l'extérieur ou s'il est tombé dans l'eau, il faut le retourner à un centre de service après-vente ou appeler le service à la clientèle au:

US: 1-800-989-3535 CANADA: 1-888-676-7325

- Ne jamais tirer ou transporter l'appareil par le cordon d'alimentation, ni utiliser le cordon en guise de poignée, ni fermer une porte sur le cordon, ni tirer le cordon autour d'un coin à angle pointu. Garder le cordon à l'écart des surfaces chaudes.
- Tenez la prise dans la main pendant que vous rembobinez le fil.
   Ne laissez pas la prise fouetter lorsque le fil se rembobine.
- Ne pas faire avancer l'appareil sur le cordon.
- Ne jamais débrancher l'appareil en tirant sur le cordon. Pour débrancher, saisir la fiche et non le cordon.
- Ne jamais manipuler la fiche de connexion et l'appareil avec les mains humides.
- Ne jamais insérer d'objet dans les ouvertures. Ne pas utiliser si des ouvertures sont bloquées. Elles doivent être exemptes de poussière, de charpie, de cheveux et de toute autre substance pouvant réduire le débit d'air.
- Garder les cheveux, les vêtements amples, les doigts et toutes les parties du corps à bonne distance des ouvertures et des pièces mobiles.
- Ne jamais utiliser pour ramasser des substances chaudes ou fumantes, comme des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.
- Ne jamais utiliser sans sac filtrant.

10

- Avant de débrancher, arrêter toutes les commandes.
- Redoubler de prudence lors du nettoyage d'escaliers.
- Ne jamais utiliser pour ramasser des liquides inflammables ou combustibles, comme de l'essence à moteur ou à briquet.
- Ne jamais utiliser l'appareil dans un espace clos où se dégage des vapeurs inflammables, explosives ou toxiques provenant d'une peinture à l'huile, d'un diluant à peinture, de substances antimites, ni dans un espace où il y a des poussières inflammables.
- Cet appareil ne doit jamais servir à ramasser des substances toxiques comme la Javel, les produits de débouchage, l'essence, etc.
- Faites attention en nettoyant à l'aspirateur les bords et la frange finis de couverture de zone.

# CONSERVER CES INSTRUCTIONS Usage ménager uniquement

#### Garantie

ORECK MANUFACTURING COMPANY : (La société ORECK vous offre avec ce produit la garantie limitée suivante, uniquement s'il a été acheté auprès de la société ORECK ou d'un revendeur autorisé ORECK pour l'utiliser et non pour le revendre.)

ORECK s'engage à remplacer ou réparer, gratuitement, auprès de l'acheteur original, toute pièce défectueuse en matière de pièce ou de main-d'ouvre pour une période de trois (3) ans à partir de la date d'achat; cinq (5) ans pour le moteur. N'importe quelle utilisation commerciale de ce produit videra cette garantie limitée.

Les courroies d'entraînement, les balais rotatifs, les ampoules électriques, les sacs jetables et les autres pièces sujettes à l'usure ne sont pas couvertes par cette garantie limitée.

Cette garantie limitée ne couvre pas les pièces victimes d'un accident, d'un usage abusif, à l'utilisation commerciale d'abus, d'une modification, d'une mauvaise utilisation, de dommages causés par un incendie ou une catastrophe naturelle, ainsi que les appareils utilisés avec une tension électrique autre que celle indiquée sur leur plaque signalétique, ni les appareils réparés à l'extérieur de la société ORECK ou d'un centre de service aprèsvente ORECK.

La société ORECK n'autorise aucune personne et aucun représentant à accorder ou offrir d'autres clauses de garantie avec ce produit.

La garantie limitée ORECK est valable uniquement si vous conservez une preuve d'achat de la société ORECK ou d'un revendeur autorisé ORECK. Si vous achetez ce produit ailleurs, vous l'achetez «en l'état», ce qui signifie que la société ORECK ne vous accorde alors aucune garantie. Dans ce cas, vous assumez tout le risque relatif à la qualité et aux performances de ce produit, ce qui comprend tous les frais de réparation et de correction d'éventuels défauts.

La responsabilité de la société ORECK pour d'éventuels dommages subis par vous ou relativement aux frais qui découlent de cet énoncé de garantie limitée ne peut dépasser le montant payé pour ce produit lors de son achat original. La société ORECK ne peut être tenue responsable de tout dommage direct ou indirect relatif à l'utilisation ou à l'incapacité d'utiliser ce produit.

Puisque certains États ou provinces interdisent l'exclusion ou la restriction des dommages indirects, il est possible que l'exclusion ou la restriction ci-dessus ne s'applique pas à vous.

TOUTE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE RELATIVE À CE PRODUIT, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ COMMERCIALE OU DE CONVENANCE À UN USAGE QUELCONQUE, S'APPLIQUE PENDANT UNE DURÉE ÉQUIVALENTE À LA PÉRIODE DE GARANTIE ET AUCUNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE NE POURRA S'APPLIQUER APRÈS CETTE PÉRIODE.

Puisque certains États ou provinces ne permettent pas les restrictions sur la durée des garanties implicites, il est possible que la restriction ci-dessus ne s'applique pas à vous.

Cette garantie vous accorde des droits juridiques précis et il est également possible que vous ayez d'autres droits dépendant de votre lieu de résidence.

#### Guide de dépannage



AVERTISSEMENT: Avant d'exécuter cette opération, débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.

NE CONSULTEZ PAS INUTILEMENT UN RÉPARATEUR... VÉRIFIEZ D'ABORD CE QUI SUIT:

- Est-ce que le sac jetable en papier filtre est plein?
- Est-ce que les pores du sac filtrant sont bouchés avec de la poudre ou de la poussière fine?
- Quelque chose bloque-t-il le balai tournant, le tube inférieur, l'ouverture d'admission, le ventilateur ou l'ouverture du connecteur?

Probléme	CAUSE POSSIBLE	VÉRIFICATIONS
L'ASPIRATEUR NE FONCTIONNE PAS	L'appareil est mal branché.	Assurez-vous que l'aspirateur est correctement branché dans la prise murale.
	Aucune électricité n'arrive à la prise murale.	Vérifiez le fusible ou le disjoncteur du circuit utilisé.
L'ASPIRATEUR NE RAMASSE PAS LES SALETÉS	Le sac filtrant est plein.	Remplacez le sac de filtre. Voir "Installation du sac de filtre".
	Les filtres d'entrée et d'évacuation sont bouchés.	Remplacez les filtres. Voir "Remplacement du filtre d'entrée" et "Remplacement du filtre d'évacuation"
	Le tuyau, le suceur ou les accessoires sont bouchés.	Dégagez-les.
	Le contrôle de succion de la poignée est ouvert.	Fermez le contrôle de succion.
L'EMBOUT MOTORISÉ NE FONCTIONNE PAS.	L'interrupteur de la poignée est en position d'arrêt.	Mettez l'interrupteur en position de marche.
(DTX 1200B)	La brosse de l'embout motorisé est bouchée.	Dégagez-la, puis attendez 10 minutes pour que l'embout se réinitialise.

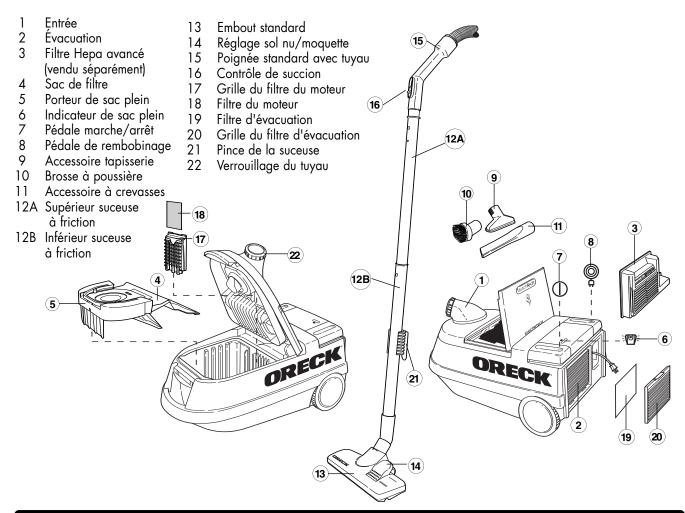
#### TOUTES LES AUTRES RÉPARATIONS DOIVENT ÊTRE FAITES DANS UN CENTRE DE RÉPARATION AUTORISÉ.

APPELEZ LE SERVICE TÉLÉPHONIQUE GRATUIT D'ASSISTANCE À LA CLIENTÈLE US: 1-800-989-3535 CANADA: 1-888-676-7325

Lorsque vous téléphonez, n'oubliez pas de noter le numéro de modèle et le numéro de série de l'appareil, lesquels figurent sur sa plaque signalétique.

## Asseemblage du DTX 1200A

Pour vous aider à identifier les composants de l'aspirateur.



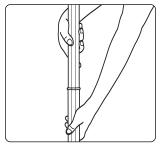
## Mise en œuvre du DTX 1200A

## POUR ASSEMBLER LES TUBES DROITS À FRICTION ET UN EMBOUT OU ACCESSOIRE.



Connectez le tuyau en insérant son extrémité fermement dans l'ouverture de l'aspirateur jusqu'au déclic.

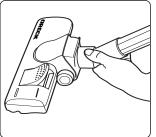
Pour débrancher le tuyau, faites tourner son verrouillage sur l'ouverture de l'aspirateur et retirez-le.



Insérez l'extrémité la plus étroite du tube à friction supérieur dans l'extrémité la plus large du tube à friction inférieur.



Pressez fermement la poignée standard dans le tube droit à friction supérieur.



Insérez l'extrémité la plus étroite du tube à friction inférieur dans l'embout standard ou dans un outil accessoire.

## Assemblage du DTX 1200B

Pour vous aider à identifier les composants de l'aspirateur.



3 Filtre Hepa avancé (vendu séparément)

4 Sac de filtre

5 Porteur de sac plein

Indicateur de sac plein

7 Pédale marche/arrêt

8 Pédale de rembobinage

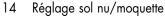
9 Accessoire tapisserie

Brosse à poussière 10

12A Supérieur suceuse à friction

12B Inférieur suceuse à friction

Embout standard



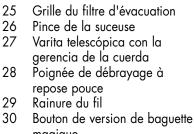
15 Embout motorisé

16 Les voyants de signalisation

17 Libérez la pédale

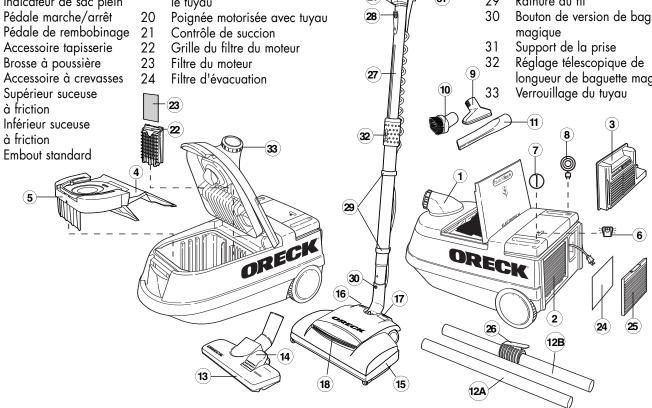
18 Phare

19 Traitement de puissance avec le tuyau



magique

longueur de baguette magique



## Mise en œuvre du DTX 1200B

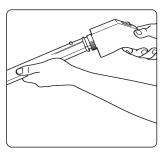
#### POUR ASSEMBLER LES TUBE À FRICTION AVEC L'EMBOUT STANDARD OU DES ACCESSOIRES.



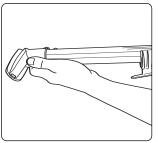
Connectez le tuyau en insérant son extrémité fermement dans l'ouverture de l'aspirateur jusqu'au déclic.

Pour débrancher le tuyau, faites tourner son verrouillage sur l'ouverture de l'aspirateur et retirez-le.

Insérez l'extrémité la plus étroite du tube à friction supérieur dans l'extrémité la plus large du tube à friction inférieur.



Insérez la poignée de commande dans le tube à friction supérieur jusqu'au verrouillage du bouton.



Insérez l'extrémité la plus étroite du tube à friction dans l'embout standard ou dans les outils accessoires.

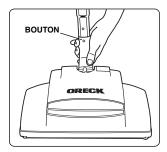
## Mise en œuvre du DTX 1200B

#### POUR ASSEMBLER L'EMBOUT MOTORISÉ ET LE TUBE TÉLESCOPIQUE AVEC GESTION DU CORDON.

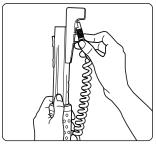


Connectez le tuyau en insérant son extrémité fermement dans l'ouverture de l'aspirateur jusqu'au déclic.

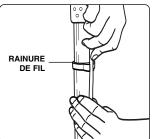
Pour débrancher le tuyau, faites tourner son verrouillage sur l'ouverture de l'aspirateur et retirez-le.



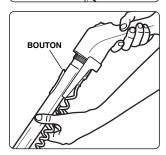
Insérez le tube télescopique dans l'embout motorisé jusqu'au verrouillage du bouton. Une fois l'assemblage fait ne le démontez plus.



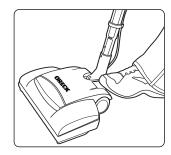
Insérez la fiche de l'embout suceur motorisé dans le porte -prise de la partie supérieure du tube.



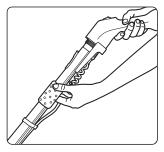
Enfoncez le cordon dans les conduits. Par commodité, ne démontez pas pour le stockage.



Insérez la poignée de commande dans le tube télescopique jusqu'au verrouillage du bouton.



Pour déverrouiller le tube droit, appuyez sur le bouton de dégagement situé sur l'embout motorisé. Réinstallez le tube pour un fonctionnement en aspiration.

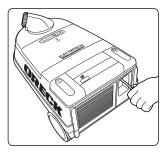


Allongez le tube télescopique en maintenant le réglage de longueur et en tirant sur la poignée de commande.

## Mode d'emploi

#### Avis de fiche polarisée

Ce produit est équipé d'une fiche polarisée à courant alternatif (avec une patte plus large que l'autre). Cette fiche ne peut être insérée dans une prise électrique que dans un seul sens. Il s'agit d'un dispositif de sécurité. Si vous n'arrivez pas à insérer complètement la fiche dans un sens, essayez de la retourner. Si la fiche n'entre toujours pas, demandez à un électricien de remplacer votre ancienne prise. Ne tentez pas d'altérer la fiche polarisée. **N.B.:** Le tuyau doit être connecté à l'unité pour fonctionner.

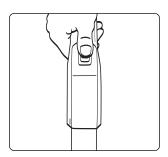


Tirez la prise de l'unité et branchez au secteur.

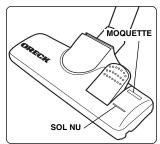


Appuyez sur la pédale marche/arrêt placée à l'arrière de l'aspirateur pour le mettre en marche.

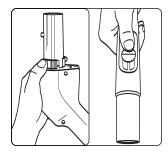
#### Mode d'emploi



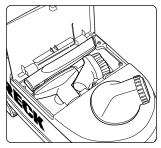
Si vous utilisez un embout motorisé, vous pouvez mettre l'embout motorisé en marche et à l'arrêt avec l'interrupteur placé sur la poignée.



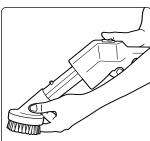
L'embout suceur standard est réglable pour utilisation sur tapis (sans brosse) ou sur planchers dures (avec brosse).



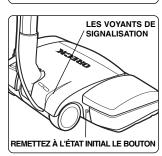
Pour ajuster la succion, utilisez la glissière de contrôle de succion sur la poignée standard et la poignée motorisée.



L'accessoire de tapisserie, l'accessoire de crevasses et les brosses sont dans le compartiment de stockage.



Vous pouvez utiliser de petits accessoires avec la suceuse à friction ou la poignée seule.



Remarque: Dans de bonnes conditions d'utilisation, un voyant indicateur vert s'allume sur l'embout motorisé. Si un rouleau à brosse se bloque, un voyant rouge s'allume. Enlevez ce qui obstrue ou la source de blocage, et appuyez sur le bouton de restauration sur l'embout motorisé pour reprendre l'utilisation.

#### Remplacement du sac de filtre



Vérifiez le sac fréquemment, ou quand le voyant indicateur de sac plein s'est allumé.

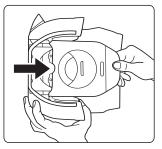
Remarque: Si vous aspirez des débris lourds, remplacez le sac plus fréquemment.



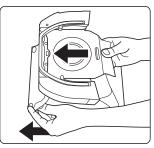
Éteignez l'unité. Débranchez l'unité du secteur. Ouvrez le couvercle en soulevant le verrou devant de l'entrée.



Retirez le sac à poussière en soulevant la poignée du porteur de sac et en le soulevant.



Retirez le sac du porteur en tirant sur les languettes en carton. Le joint anti-poussière Saniseal® se ferme automatiquement.



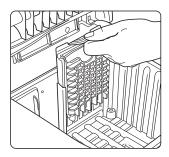
Insérez un nouveau sac dans le porteur en glissant le carton dans les languettes du porteur jusqu'à ce que le sac soit complètement inséré. Pliez l'arrière du sac à poussière vers le bas.



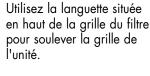
Replacez le porteur dans l'unité.

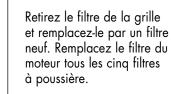
Fermez le couvercle en appuyant dessus jusqu'à ce qu'il se verrouille. Le couvercle ne peut pas être fermé en l'absence de sac ou s'il n'est pas bien placé.

#### Remplacement du filtre du moteur



Débranchez l'unité du secteur. Retirez le sac à poussière et le porteur pour accéder à la grille du filtre du moteur.









Installez le filtre Hepa avancé en alignant les languettes et les fentes et en appuyant sur le haut pour qu'il clique en place.

**N.B.:** Remplacez le filtre Hepa une fois par an ou tous les cinq filtres à poussière.

## Remplacement du filtre d'évacuation



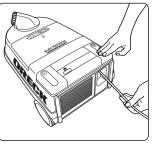
Débranchez l'unité du secteur. Retirez la grille d'évacuation de l'arrière de l'unité en appuyant sur la languette placée en haut de la grille et en tirant dessus.



**Remarque:** Un filtre d'évacuation n'est pas nécessaire si un filtre Hepa perfectionné est utilisé.

# Éteigne

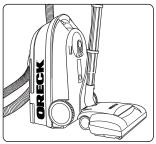
Rangement



Éteignez l'unité et débranchez-la du secteur. Rembobinez le fil en appuyant sur la pédale de rembobinage. Ne laissez pas la prise fouetter lorsque le file se rembobine.



Posez le droit sur son arrière. Insérez la fixation du tube de friction dans la fente située sur le socle de l'aspirateur.



L'ensemble d'embout motorisé connecté ou non sera posé en position debout.

#### **INSTALLATION DU FILTRE HEPA AVANCÉ:**



Retirez la grille d'évacuation.

# ORECK X



# ANTES DE OPERAR LA ASPIRADORA, LEA CON CUIDADO TODAS LAS INSTRUCCIONES INCLUIDAS EN ESTE MANUAL.

#### Indice

Mantenimiento y servicio a clientes, Accesorios, Instrucciones importantes de seguridad página 18	3
Garantía, Guía para la identificación de problemas página 19	7
Ensamblaje de la DTX 1200A, Preparación para la utilización de la DTX 1200A página 20	)
Ensamblaje de la DTX 1200B, Preparación para la utilización de la DTX 1200B página 2	l
Preparación para la utilización de la DTX 1200B, cont. Instrucciones de operación página 22	2
Instrucciones de operación, cont Reemplazo de la bolsa de filtro página 23	3
Reemplazo del filtro del motor, Reemplazo del filtro del escape, . Almacenamiento página 24	4

## Mantenimiento y servicio a clientes

Su aspiradora ORECK es un producto de diseño preciso. Los cojinetes del motor están lubricados permanentemente y no debe ponerles aceite. Si requiere información adicional o si tiene problemas con su aparato ORECK, puede llamar al servicio a clientes de ORECK al:

USA 1-800-989-3535 Canada 1-888-676-7325

Por favor especifique el número de modelo y el número de serie/código, el cual se puede encontrar en la placa de datos en la parte posterior de la aspiradora.

Guarde su recibo de ventas o de compra. En caso que su aparato ORECK necesitara servicio de garantía en los EE. UU., presente este recibo en el centro de servicio autorizado como su comprobante de fecha de compra, o en Canadá, llame a servicio a clientes.

#### Accesorios Vendido Por separado

USA: 1-800-989-3535 Canada: 1-888-676-7325

#### ITEM PART #

1. Bolsas para polvo Celoc® Hypo-Allergenic, paquete de 5

1 filtro de motor

1 filtro de escape ET511PK

Filtro avanzado Hepa 1100HF

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando utilice un aparato eléctrico, siempre debe seguir precauciones básicas, incluyendo las siguientes:

# LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTA ASPIRADORA ADVERTENCIA

#### Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones:

- No deje el aparato sin atender cuando esté conectado.
   Desconéctelo de la toma de corriente cuando no esté en uso y antes de darle servicio.
- No la use en exteriores ni en superficies mojadas.
- No permita que se use como juguete. Es necesario poner mucha atención cuando la usen los niños o cuando se use cerca de ellos.
- Usela solamente como se describe en este manual. Utilice solamente los aditamentos recomendados por el fabricante.
- Apagar siempre este artefacto antes de conectar o desconectar ya sea la manguera o la boquilla motorizada.
- La manguera contiene cables eléctricos. No usar si está dañada, cortada o pinchada. Evitar aspirar objetos aguzados.
- No la use con el cordón o clavija dañados. Si la aspiradora no funciona como debería, si se ha caído, dañado, dejado en exteriores, o dejado caer en agua, envíela a un centro de servicio o llame a servicio a clientes al:

US: 1-800-989-3535 CANADA: 1-888-676-7325

- No tire de ella ni la mueva por el cordón, ni use el cordón como asa, no cierre la puerta sobre el cordón, ni jale el cordón alrededor de bordes o esquinas afiladas. Mantenga el cordón lejos de las superficies calientes.
- Sujetar el enchufe al enrollar en el carretel del cordón. No permitir que el enchufe oscile violentamente al enrollar.
- No opere el aparato sobre el cordón.
- No lo desconecte jalando el cordón. Para desconectarlo, tome la clavija, no el cordón.
- No manipule la clavija ni el aparato con las manos mojadas.
- No ponga objetos pesados en las aberturas. No lo use con alguna abertura bloqueada; manténgalo libre de polvo, pelusa, cabello y cualquier cosa que pueda reducir el flujo de aire.
- Mantenga el cabello, ropa suelta, dedos y todas las partes del cuerpo lejos de las aberturas y partes móviles.
- No la use para que aspire cualquier cosa que se esté quemando o arrojando humo, como cigarrillos, cerillos o cenizas calientes.
- No la use sin el ensamblaje de la bolsa de filtro en su lugar.
- Apague todos los controles antes de desconectarla.
- Tenga cuidado especial cuando limpie alguna escalera.
- No la use para aspirar líquidos inflamables o combustibles, como gasolina o líquido para encendedores, ni la use en áreas donde puedan estar presentes.
- No use el aparato en espacios cerrados donde puedan emanarse vapores inflamables, explosivos o tóxicos por pintura a base de aceite, adelgazador de pintura, algunas sustancias a prueba de moho, o en un área donde haya presente polvo inflamable.
- No aspire con este aparato material tóxico como blanqueador con cloro, limpiador de drenajes, gasolina, etc.
- Tenga cuidado al limpiar los bordes y la franja excesivos de la manta con la aspiradora del área.

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES Sólo para uso casero

#### Garantía

ORECK MANUFACTURING COMPANY: (ORECK le ofrece la siguiente garantía limitada para este producto solamente si se compró originalmente para usarse, no para revenderse, de ORECK o de un distribuidor minorista autorizado por ORECK.)

ORECK reparará o reemplazará, gratis, al comprador original, toda parte que se determine ser defectuosa en material o mano de obra dentro de los tres (3) años de la fecha de compra; (5) años para el motor. Cualquier uso comercial de este producto anulará esta garantía limitada.

Las correas de impulsión, cepillos revolventes, bombillas, bolsas desechables y otras piezas sujetas al desgaste normal no se cubren con esta garantía limitada.

Esta garantía limitada no aplica para cualquier parte sujeta a accidente, abuso, al uso comercial del abuso, alteración, uso indebido, daños provocados por incendio o causas de fuerza mayor, uso de voltajes diferentes a los indicados en la placa del número de serie de este producto, o el servicio de este producto por alguien que no forme parte de ORECK o de un centro de servicio autorizado de fábrica de ORECK.

La garantía limitada de ORECK no autoriza a cualquier persona o representante a asumir u otorgar cualquier otra obligación de garantía con la venta de este producto.

La garantía limitada de ORECK es válida solamente si mantiene su comprobante de compra para este producto de ORECK o de un distribuidor minorista autorizado por ORECK. Si compra este producto de cualquier otra fuente, su compra es "TAL CUAL", lo que significa que ORECK no le otorga garantía alguna, y que usted, no ORECK asume el riesgo total de la calidad y el desempeño de este producto, incluyendo el costo total de cualquier servicio o reparaciones necesarias de cualquier defecto.

La responsabilidad por daños de ORECK para usted por cualquier costo que surja por esta declaración de garantía limitada se limitará al monto pagado por este producto al momento de la compra original, y ORECK no será responsable de cualquier daño directo, indirecto, consecuental o incidental que surja por el uso o incapacidad de uso de este producto.

Algunos estados no permiten la exclusión o la limitación de daños incidentales o consecuentales, así que la limitación o exclusión anterior puede no aplicar para usted.

TODAS LAS GARANTIAS EXPRESAS E IMPLICITAS PARA ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO LAS GARANTIAS IMPLICITAS DE CAPACIDAD DE COMERCIALIZACION Y APTITUD PARA UN PROPOSITO EN PARTICULAR, ESTAN LIMITADAS EN DURACION AL PERIODO DE LA GARANTIA, Y NO APLICARA NINGUNA GARANTIA, EXPRESA O IMPLICITA, DESPUES DE ESTE PERIODO.

Algunos estados no permiten las limitaciones en la duración de las garantías implícitas, así que la limitación anterior puede no aplicar para usted.

Esta garantía le concede derechos legales específicos, y puede también tener otros derechos que varían de estado a estado.

#### Guía para identificación de problemas



ADVERTENCIA: Desconecte el cordón de la toma eléctrica antes de dar servicio.

AHORRESE LAS LLAMADAS DE SERVICIO... REVISE PRIMERO LO SIGUIENTE:

- ¿Está llena la bolsa para polvo de filtro desechable?
- ¿Hay poros de la bolsa para polvo de filtro tapados con polvo fino?
- ¿Hay algo que tape el cepillo revolvente, el tubo inferior, la abertura de admisión, el bastidor del ventilador, o la abertura de ensamblaje de la conexión?

PROBLEM	Possible Source	AREAS TO CHECK
LA ASPIRADORA NO FUNCIONA	No está bien conectada.	Asegúrese que la aspiradora esté firmemente conectada en la toma de corriente de la pared.
	No hay electricidad en la toma de corriente en la pared.	Revise el fusible de la fuente de electricidad o el interruptor automático del circuito.
EL APARATO NO ASPIRA	La bolsa del filtro está llena.	Reemplazar la bolsa del filtro. Ver "Instalación de la bolsa del filtro".
	Los filtros de toma y escape están bloqueados.	Reemplazar los filtros. Ver "Reemplazo del filtro de toma" y "Reemplazo del filtro de escape".
	La manguera, la vara o los accesorios están obstruidos.	Despejar la obstrucción.
	El control de aspiración en el mango está abierto.	Cerrar el control de aspiración.
LA BOQUILLA MOTORIZADA NO	El interruptor del mango está apagado.	Conectar el interruptor del mango.
FUNCIONA (DTX 1200B)	El cepillo de la boquilla motorizada está obstruido.	Despejar la obstrucción, esperar diez minutos para que la boquilla motorizada se regradúe.

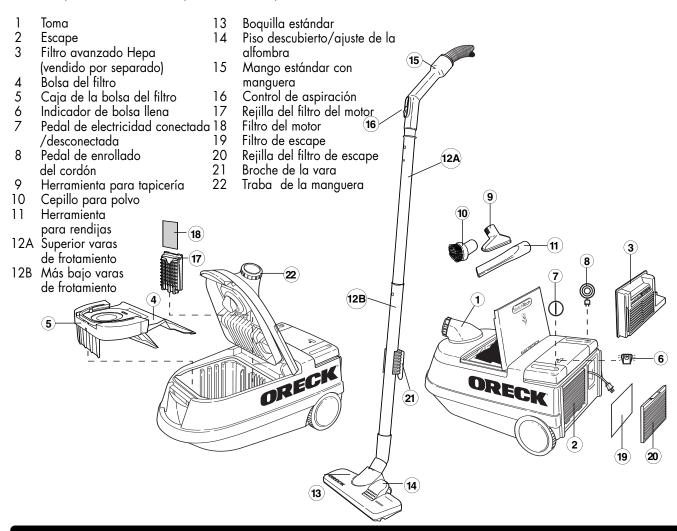
#### TOUTES LES AUTRES RÉPARATIONS DOIVENT ÊTRE FAITES DANS UN CENTRE DE RÉPARATION AUTORISÉ.

APPELEZ LE SERVICE TÉLÉPHONIQUE GRATUIT D'ASSISTANCE À LA CLIENTÈLE US: 1-800-989-3535 CANADA: 1-888-676-7325

Lorsque vous téléphonez, n'oubliez pas de noter le numéro de modèle et le numéro de série de l'appareil, lesquels figurent sur sa plaque signalétique.

## Ensamblaje de la DTX 1200A

Asistencia para identificar los componentes de su aspiradora.



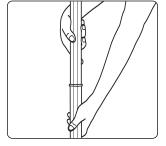
## Preparación para la utilización de la DTX 1200A

#### PARA ARMAR LOS TUBOS DE FROTAMIENTO Y LA BOQUILLA O ACCESORIOS.



Conecte la manguera firmemente insertando el extremo de la manguera dentro de la abertura de la toma del cartucho hasta que emita un clic.

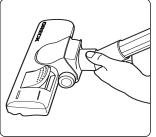
Para desconectar la manguera, gire la traba de la manguera en la toma para destrabarla y sacarla.



Inserte el extremo pequeño del tubo superior de frotamiento en el extremo grande del tubo inferior de frotamiento.



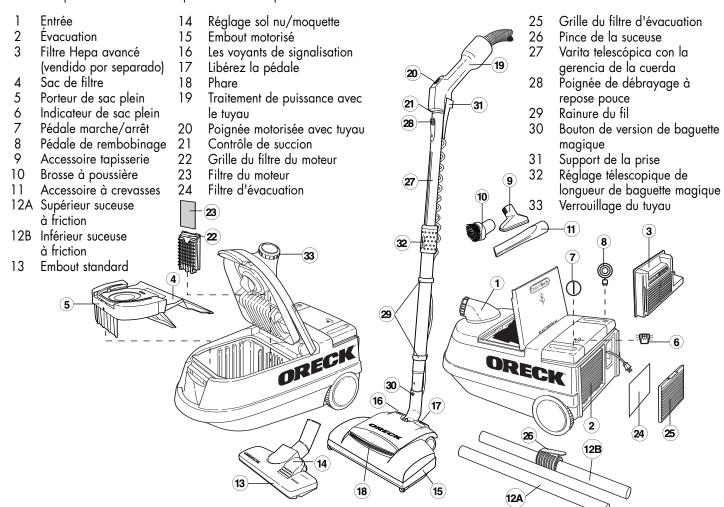
Meta firmemente el mango estándar en el tubo de superior de frotamiento.



Inserte el extremo pequeño del tubo inferior de frotamiento en la boquilla estándar o accesorios.

## Ensamblaje de la DTX 12008

Asistencia para identificar los componentes de su aspiradora.



## Preparación para la utilización de la DTX 1200B

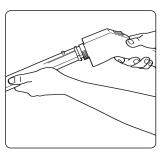
#### PARA ARMAR DE LOS TUBOS DE FROTAMIENTO Y LA BOQUILLA ESTANDAR O ACCESORIOS.



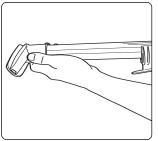
Conecte la manguera firmemente insertando el extremo de la manguera dentro de la abertura de la toma del cartucho hasta que emita un clic.

Para desconectar la manguera, gire la traba de la manguera en la toma para destrabarla y sacarla.

Inserte el extremo pequeño del tubo superior de frotamiento en el extremo grande del tubo inferior de frotamiento.



Inserte el mango alimentador de potencia en el tubo de frotamiento superior hasta que el botón se trabe.



Inserte el extremo pequeño del tubo inferior de frotamiento en la boquilla estándar o accesorios.

## Preparación para la utilización de la DTX 1200B

## PARA ARMAR LA BOQUILLA MOTORIZADA Y TUBO TELESCOPICO CON CONTROL DEL CORDON.

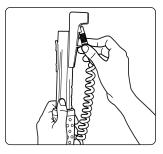


Conecte la manguera firmemente insertando el extremo de la manguera dentro de la abertura de la toma del cartucho hasta que emita un clic.

Para desconectar la manguera, gire la traba de la manguera en la toma para destrabarla y sacarla.



Inserte el tubo telescópico en la boquilla motorizada hasta que el botón se trabe. Una vez armados, no los desarme.

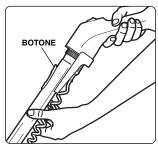


Inserte el enchufe de la boquilla motorizada en el portaenchufe ubicado en el extremo superior del tubo.



Meta a presión el cordón en los canales correspondientes.

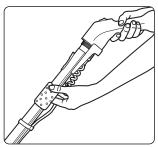
Para mayor comodidad, no desarme la máquina para guardarla.



Inserte el mango alimentador de potencia en el tubo telescópico hasta que el botón se trabe.



Para destrabar el tubo, pise sobre el botón soltador ubicado en la boquilla motorizada. Incline suavemente el tubo hacia atrás para usar la aspiradora.

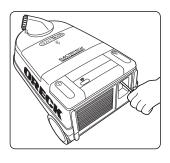


Extienda el tubo telescópico sujetando el ajuste de longitud y tirando del mango alimentador de potencia.

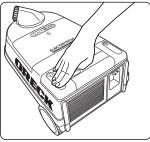
#### Instrucciones de operación

#### Aviso de la clavija polarizada

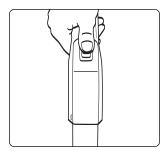
Este producto viene equipado con una clavija polarizada para línea de corriente alterna (una clavija que tiene una espiga más ancha que la otra). Esta clavija solamente se ajusta de una sola manera en la toma de corriente. Esta es una característica de seguridad. Si no puede insertar la clavija completamente en la toma de corriente, intente invirtiendo la clavija. Si todavía no puede insertarla, llame a un electricista para que reemplace la toma de corriente obsoleta. No le quite el propósito a la clavija polarizada.



Tire del enchufe de la máquina e insértelo en el tomacorriente de pared.



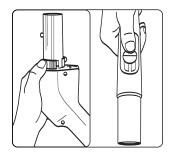
Para encender, presionar el pedal on/off (encender) ubicado en la parte posterior del cartucho.



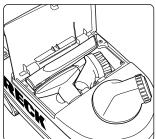
Si se usa una boquilla motorizada, encender/apagar la boquilla motorizada usando el interruptor ubicado en el mango.



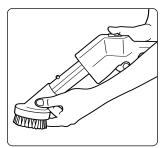
La boquilla estándar puede ajustarse para utilizarla en alfombras (sin cepillo) o en pisos duros (con cepillo).



Para ajustar la fuerza de aspiración, use la corredera de control ubicada en el mango.



Para ajustar la potencia del motor, usar la corredera de control en el tope de la unidad.



Los accesorios pequeños pueden usarse con una vara de frotamiento o el mango, solamente.



Nota: En condiciones de operación normales se iluminará la luz verde indicadora en la boquilla motorizada. En el caso de atascarse el cepillo de rodillo, se iluminará la luz roja indicadora. Quite la obstrucción o la causa de la parada, y oprima el botón rojo de reposición ubicado en la parte trasera de la boquilla motorizada para continuar usando la máquina.

## Reemplazo de la bolsa de filtro



Revise frecuentemente la bolsa o cuando el indicador de "bolsa llena" se ilumine.

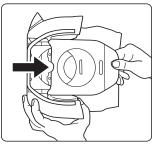
**Nota:** Si está aspirando partículas muy grandes, cambie la bolsa frecuentemente.



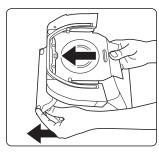
Apagar la unidad. Desenchufar la unidad del enchufe de pared. Abrir la cubierta levantando el pasador delante de la toma.



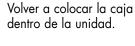
Extraer la bolsa para polvo elevando el mango de la caja del filtro y elevando y extrayendo la caja.



Extraer la bolsa de la caja tirando de la aleta de cartón. El cierre hermético para polvo Saniseal® se cerrará automáticamente.



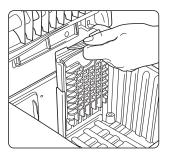
Insertar una nueva bolsa dentro de la caja deslizando el cartón dentro de las ranuras de la caja hasta que la bolsa esté completamente insertada. Plegar hacia abajo la parte posterior de la bolsa para polvo.





Cerrar la cubierta presionando hacia abajo hasta que calce. La cubierta no puede cerrarse si la bolsa no está presente o apropiadamente insertada.

## Reemplazo del filtro del motor



Desenchufar la unidad del enchufe de pared. Extraer la bolsa para polvo y la caja para alcanzar la rejilla del filtro del motor.

Usando la aleta ubicada al tope de la rejilla del filtro levantar la misma fuera de la unidad.

Extraer el filtro de la rejilla y reemplazar con un nuevo filtro. Cambiar el filtro del motor cada cinco nuevas bolsas para polvo.





Instalar el filtro avanzado Hepa alineando las aletas dentro de las ranuras y presionando el tope para calzar cerrado.

**Nota:** Reemplazar el filtro Hepa una vez por año o cada cinco bolsas nuevas para polvo.

## Reemplazo del filtro del escape



Desenchufar la unidad del enchufe de pared. Extraer la rejilla de escape de la parte posterior de la unidad presionando hacia abajo y tirando hacia afuera de la aleta ubicada al tope de la rejilla.



Descartar el filtro usado de escape. Colocar un nuevo filtro en la rejilla. Colocar las aletas de la rejilla en las ranuras. Presionar el tope de la rejilla para que calce cerrada. El filtro de escape debe cambiarse cada cinco nuevas bolsas para polvo.

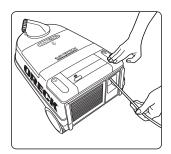
**Nota:** No se necesita el filtro en el escape cuando se utiliza el filtro avanzado Hepa.

#### **INSTALACION DEL FILTRO AVANZADO HEPA:**



Extraer la rejilla de escape.

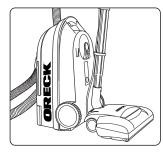
#### Almacenamiento



Apagar la unidad y desenchufar el cordón del enchufe de pared. Enrollar el cordón presionando el pedal de enrollar. No permitir que el enchufe oscile violentamente al enrollar.



Coloque la aspiradora apoyada de punta. Inserte la grapa del tubo de ajuste por fricción en la ranura ubicada en la base de la aspiradora.



El conjunto de la boquilla motorizada, conectado o desconectado, se apoyará en posición vertical.